



AXION SERIES



AXION Serisi makinalarımız hem dikey hem de yatay yapıştırmada fasılalı hareket sistemiyle çalışan , gıda ve gıda dışı ürünlerde uygun farklı tip paketler için dizayn edilmiş bir modeldir. Servo-Motion teknolojisini kullanarak mümkün olan en yüksek hızlara ulaşır. İstenildiği anda çeşitli aksesuarlar ve aparatlar ile pazardaki değişikliklere kolayca uyum sağlayabilmektedir. Küçük ayarlamalarla kolayca format değiştirilebilir.

Genel Özellikler

- Ürune temas eden tüm yüzeyler **AISI 304 paslanmaz çeliktir.**
- **Çeşitli Paket Tipleri;** yastık , körüklü, oturan , dizi paket gibi.
- Makinadaki tüm ana hareketler (yatay yapıştırma ve film sürme) bağımsız **Servo motorlar** ile gerçekleştirilmektedir.
- **Motion–Controller sistemi**, makinaya ait tüm fonksiyonların yönetimini ve mekanizmalara hareketi veren tüm servo motorların senkronizasyonunu yapar.
- **10" LCD Renkli Dokunmatik ekrandan** makinaya ait parametrelere kolay ulaşılır ve ayar yapılır.
- **P.I.D Isı Kontrol Sistemi** düzgün ve stabil yapışma sağlar.
- **Film kesim noktası** ambalaj üzerinde sıralı benegi gören photocell ile veya beneksiz ambalajlarda encoder ile sağlanır.
- Baskı ayarı pneumatik olarak ve dengeli yapılan **Kendinden Eksenlemeli Film Sürcü** filmi hafasız şekilde yürütür.
- **Auto-Film Merkezleme Sistemi**, yakaya girecek olan filmin eksen ayarını otomatik olarak yapar.
- **Film bitti sensörü** ile makina otomatik olarak durdurulur ve Film Ekleme Ünitesi ile önceki ile yeni filmi birbirine kolayca eklenir.
- **Auto-Film Çözgү Sistemi** bobini sabitleyen otomatik şaftı döndüren motoru, Film Gergi Sensöründen gelen veriye göre control eder.
- **Hareketli Denge Kolu** film üzerindeki gerginliği sabit tutarak düzgün ve sabit boyda paketlemeyi sağlar.
- **Güvenlik**, çalışırken oluşan hata veya güvenlik kapaklarının açık olması durumunda makinanın otomatik olarak durdurulması ve ekranda gösterilen hata mesajı ile sağlanır.
- **Farklı tip dolum sistemlerine uygundur;** Volumetrik Dolum, Lineer Terazi, Çok Kefeli Terazi, Vidalı Dolum, Sıvı Dolum vb.
- **Ambalaj malzemeleri;** Polipropilen, polyethilen, tüm laminasyonlu filmler, bariyerli film, suda çözülen film gibi.

Opsiyonel Ekipmanlar

- Oturan paket körük uygulaması
- Gas üfleme sistemi
- Kontrol panosu Klima uygulaması
- 15" Endüstriyel PC
- Statik alıcı
- Printer.
- **Farklı tiplerde yapışma sistemi uygulamaları;** impulse yapışma,el geçme çanta, kolay açılır paket euro-slot, yuvarlak delik, dizi paket, düz kesim, çentikli kesim , and zig-zag kesim.
- Vakum uygulamalı çekici kayışlar.
- Otomatik film ekleme sistemi .



Pillow Bag
Yastık Paket



Blockbottom Bag
Oturan Paket



The AXION Series are modular high performance intermittent motion vertical form fill and seal machines for traditional and fragile products. AXION series machines, by using Servo-Motion Technology, can reach the maximum speed that intermittent motion technology could achieve. Thanks to the modular design of AXION series, it can be upgraded at any time with accessories and devices to produce different bag styles and respond to the market needs.



Серия AXION это модулированный с высокой производительностью станок для прерывистой вертикальной упаковки традиционных и хрупких продуктов. Станки серии AXION используя Серво-Движковую технологию позволяет достичь максимальную скорость которая возможна с прерывистой технологией. Благодаря модулированного дизайна серии AXION, станок может быть усовершенствован и укомплектован дополнительными аксессуарами и аппаратурой для продукции разных видов пакетов что бы покрыть потребности рынка.

Main Features

- Parts in contact with product in **AISI 304 stainless steel**.
- Various Types of Bags**, pillow, gusset, block bottom, string bags etc.
- Main machine movements** (horizontal sealing group and film driving group) are driven by means of independent brushless **Servo motors**.
- Motion-controller system** is only one controller capable of coordinating all the servo motors, all the inputs-outputs, all the control functions of the line, replacing the PLC.
- 10" LCD Color Touch Screen Panel** man-machine interface. Extremely simple and easy to manage all machine parameters.
- P.I.D Heating Control System** provides precision and stable sealing.
- Film Cut-off** is controlled by photo eye on registered film or by incremental encoder on neutral films.
- Self-Centering Drive Belt** controlled by adjustable pneumatic pressure feeds the Film precisely.
- Auto-Film Centering System** adjusts independent roll support to center the film on the tube collar automatically.
- Out-of-film** Signal with automatic stop of the machine and quick connection between the finished roll and the new roll.
- Auto Film-Unwinding Unit** controlled by expansion type reel-holder shaft with independent motor
- Film Tension Sensor** indicates sufficient film tension.
- Movable Roller Arm** provides continuous smooth tension for continuous bag forming and registration.
- Safety** is obtained by automatic stop of the machine in case of incorrect closure of the safety doors or operation malfunction, with message on the display Screen.
- Different Filling Systems** adaptable for Multi-head Weigher, Linear Weigher, Volumetric Dosing, Auger Filler, Piston filler etc.
- Wrapping materials**; Polypropylene, laminates and coupled materials in general, barrier film, water-soluble film, film of biological origin, and other heat sealing materials such as polyethylene.

Главные Особенности

- Детали контактирующие с продуктами изготовлены из нержавеющей стали **AISI 304**.
- Разные типы Пакетов:** Подушки, Соединенные по углам, с блоком на днище, авоськи и т.д.
- Контроллер Движения** контролирует горизонтальную группу запечатки и группу протаски упаковочного изделия независимыми беззубчтыми серво-моторами.
- Система Контроля Движения** ответствена за координацию всех Серво моторов, всех входящих и исходящих сигналов, контрольных функций в линии, заменяя PLC.
- 10" LCD Цветной Сенсорный экран панель** экстремально прост в управление для настройки всех параметров машины.
- Система Нагрева Р.И.Д** обеспечивает точное и стабильное горизонтальное и вертикальное запечатование.
- Обрезание ленты упаковки контролируется оптическим глазом который захватывает специальные пометки на упаковке или счетчиком длины если нет пометок.
- Автоматическое центрирование упаковочной ленты** независимо от остальной системы автоматически поправляет упаковочную ленту на центр трубы воротника.
- Станок автоматически предупреждает о **законченной ленте упаковки**, отключает станок для быстрого соединения закончившего рулона с новым рулоном.
- Юнит Автоматической Размотки Ленты** контролируется растягивающей катушкой-держателем и независимым мотором.
- Самоцентрирующийся приводной ремень** контролируется регулируемым пневматическим давлением точно подпитывает упаковочную ленту.
- Сенсор Напряжения** Упаковочной Ленты контролирует давление упаковочной ленты.
- Свободно движущийся рычаг Роллер обеспечивает постоянную плавную натяжку для формирования пакетов и запечатки.
- Безопасность** достигается путем автоматической остановки машины в случае неправильного закрытия двери безопасности или неисправности в эксплуатации, с сообщением на экране.
- Могут быть адаптированы Разные Загрузочные Системы, такие как Много-головчатые весы, Линейные весы, Объемный дозатор, Спиральный дозатор, Пистоновый и т.д.
- Возможные материалы;** Полипропилен, ламинаты и другие соединенные материалы в общем, барьерные пленки, растворимые в воде пленка, пленка биологического происхождения и других тепловой сварки таких материалов, как полиэтилен.

الخصائص الأساسية

- جميع الأجزاء الملائمة للمنتج مصنوع من **الفولاذ المقاوم للصدأ 304 AISI**.
- تعتبر أنواع مختلفة من **الاكاس** مثل كيس الوسادة (المخدة)، كيس الكوكسيت، كيس مربع القاعدة، سلسلة اكاس.
- الحركات الأساسية للماكينة** (مجموعة اللحام الأفقي ومجموعة سوافات الفلم) تُنسَق بواسطة سيرفو모تورات مستقلة مُسيطرة من قبل **نظام التحكم**.
- نظام الموسون كوتريول (Motion Control)** هو نظام الوحدة القابل على تنسيق جميع السيرفو모تورات، وجميع الإدخالات والإخراجات، وجميع وظائف المراقبة الموجودة في الخط ويستخدم بخلاف ذلك **PLC**.
- التحكم بالماكينة يتم عن طريق شاشة **LCD** ملونة 10 إنش تعمل باللمس.
- يستخدم هذه الشاشة يمكن الوصول إلى جميع بيانات الماكينة وإدارتها بسهولة جداً.
- نظام التسخين PID** توفر لحام دقيق ومستقر لكل من مجموعة اللحام الأفقي والعمودي.
- عملية القطع** تسيطر بواسطة البقع المطبوعة على الفلم (بواسطة خلية ضوئية) أو بواسطة التشفير (إي بدون خلية ضوئية).
- أحزمة الساق ذو تمرير تلقائي**، سحب الفلم بسلامة وبدون أي أخطاء.
- نظام تمرير الفلم التلقائي** تسيطر على مجموعة الرولات المستقلة لتمرير الفلم حول الباقي والأربطة أو توصيلها.
- إغاثة إنفصال الفلم والتوقف التلقائي للماكينة** (سرعة) الرابط بين الفلم المنتهي والفلم الجديد.
- وتحذف كل الفلم التلقائي تسيطر بواسطة حامل-البكرة ذو نوع متغير وموتور مستقل.
- حساس توتر الفلم تساعد على إنساب الفلم بنفس قوة الشد دائمًا.
- ذراع متجرد تحافظ على قوة الشد بصورة مستمرة لتعطى سلاسة في إنساب الفلم وتشكيل الكيس والقطع.
- الأمانة توفر من خلال التوقف التلقائي للماكينة في حالة حدوث أي عطل أو الغلق الغير صحيح لألواب الأمانة مع اصحاب على شاشة العرض كتابة توضح الخطأ الذي حصل.
- ملائمة لمختلف أنظمة التعينة** مثل الميزان المتعدد الرؤوس (الكتافات)، الميزان الخطي، التعينة الجسمية والتعينة الحازمية والعدادات.
- مواد التعليف:** البولي بروپيلين، المواد المضافة والمفترضة بشكل عام، أفلام ذو مواد حاجزة، الأفلام القابلة للذوبان في الماء، أفلام من أصل بيولوجي، وغيرها من مواد تُلتصق بالتسخين مثل البولي إيثيلين.

AR

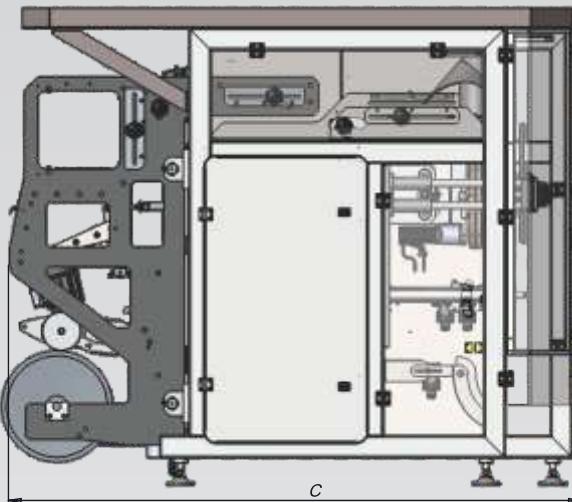
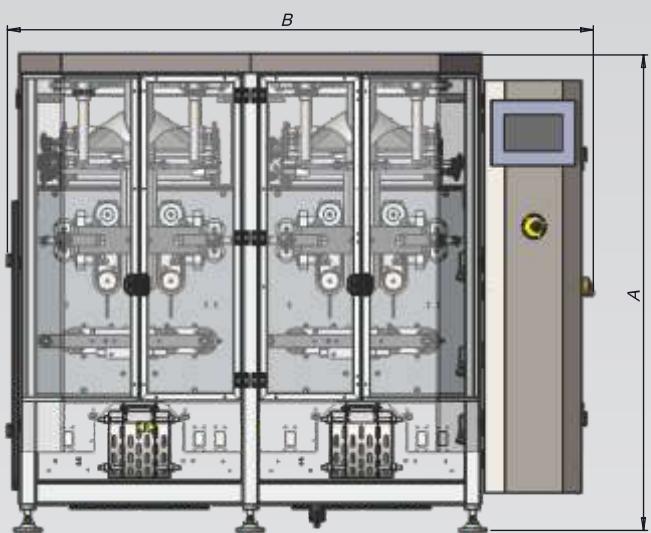
سلسلة مكائن الأكسسوارات هي مكائن تعية وتغليف عمودية ذات حرارة متقطعة عالية الكفاءة ملائمة للمنتجات التقليدية الأaciادية والبيشة القابلة لأنكاس سهولة. باستخدام تقنية السيرفويموتور فإن سلسلة مكائن الأكسسوارات تصل إلى السرعة القصوى التي يمكن أن تتجاوزها تقنية الحرارة المتقطعة. وفضل التصميم الترکيبي لسلسلة مكائن الأكسسوارات، فإنها وباستخدام الأكسسوارات والأجهزة المناسبة يمكن عمل تحديث لهذه المكائن لتقوم بإنتاج أنواع مختلفة من الأكاس وحسب متطلبات السوق العصري.

Axion F26/F36 Teknik Veriler / Technical Data

Specification	F26	F36
Mekanik Hiz / Mech. Speed	Max. 90 cycle/min	70 cycle/min
Paket Boy / Bag Length	Max. 400 mm	Max. 600 mm
Paket En / Bag Width	Max. 250 mm	Max. 350 mm
Bobin Eni / Reel Width	Max. 600 mm	Max. 800 mm
Bobin Çapi / Reel Diameter	Max. 400 mm	Max. 400 mm
Güç Tüketimi / Power Cons.	5 kW	6 kW
Voltaj / Voltage	380 V 3 Phase 50 Hz	380 V 3 Phase 50 Hz
Hava Tüketimi / Air Consumption	150 l/min	170 l/min
Hava Basıncı / Air Pressure	Min 6 Bar	Min 6 Bar
Ağırlık / Weight	1100 kg	1300 kg
Ebat / Dimensions (En x Boy x Yükseklik) (Width x Length x Height)	1450 x 2250 x 1700 (mm)	1550 x 2250 x 2170 (mm)

DF260 Technical Data

Specification	DF260
Mech. Speed	180 bpm
Bag Length	Max. 360 mm
Bag Width	Max. 250 mm
Reel Width	Max. 600 mm
Reel Diameter	Max. 400 mm
Power Cons.	6 KW
Supply Voltage	380 V 3 Phase 50 Hz
Air Cons.	300 l/min.
Air Pressure	Min. 6 Bar
Dimensions	A= 1690 mm B= 1935 mm C= 2045 mm



İkiz Gövde tasarımının kattığı avantajlar

- Çift format tübi (Çift üretim)
 - 160 paket/dakika ya kadar kapasite
 - Tek makinalık alanda iki kat üretim
 - 15" Endüstriyel Bilgisayar ile kolay kullanım ve ayar
 - Düşük üretim ve bakım maliyeti
 - Hızlı ürün değişimi ve ayar
 - Ayni anda iki farklı üretim yapabilme yeteneği



С новым дизайном Dual Tube представлены новые возможности

С новым дизайном **AXON FT260 Twin Tube** представлены новые возможности:

- Двух-трубовый дизайн
 - Скорость до 160 пакетов в минуту.
 - Удваивает продукцию которая возможна с одно-трубовой машиной.
 - Удобное управление **15" Индустримальным Сенсорным** компьютером.
 - Уменьшены операционные расходы и минимальные расходы на обслуживание.
 - Быстрая замена и настройка.
 - Возможность упаковывать два разных веса одновременно.



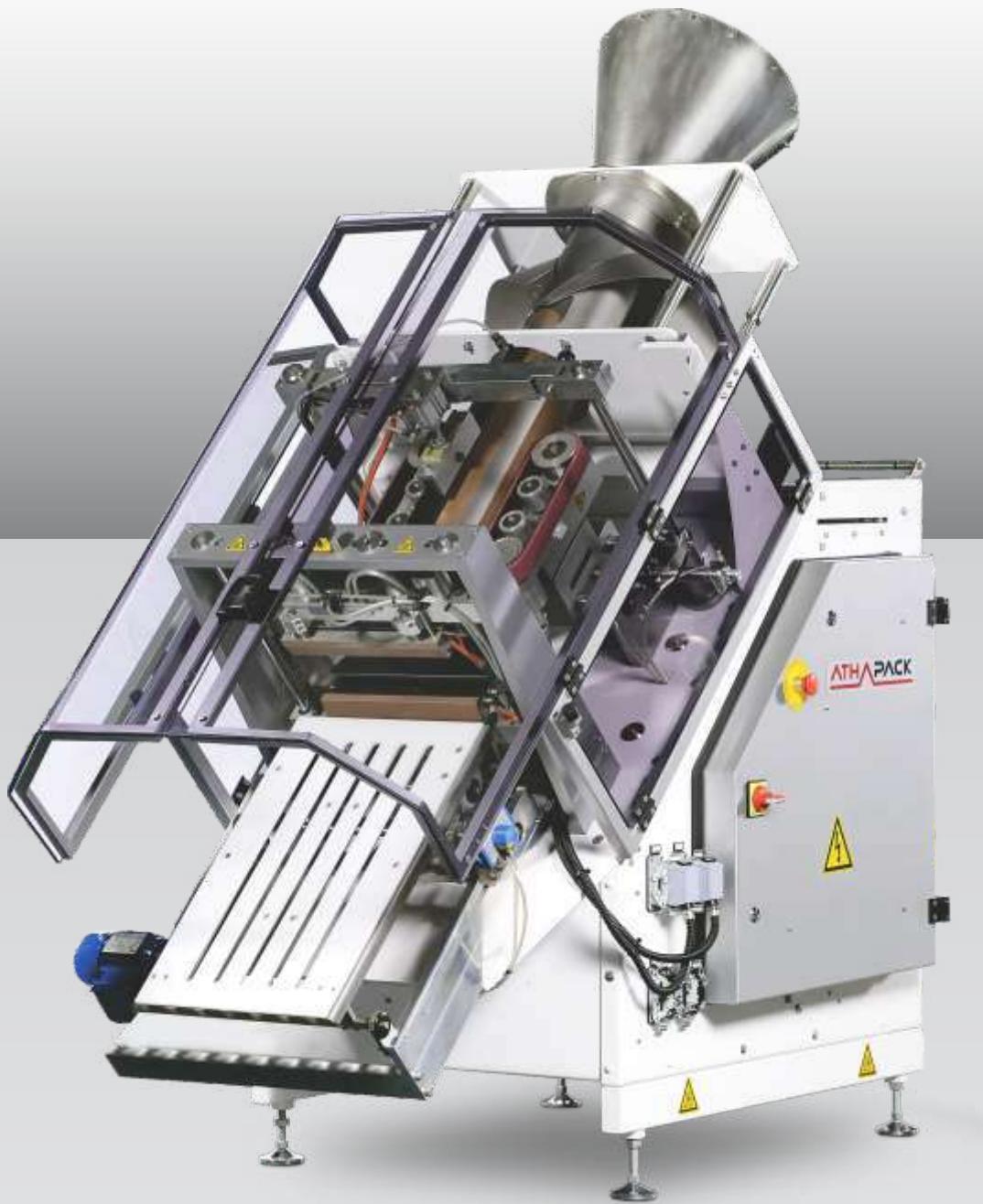
With Dual Tube design get advantages of

- Dual tube design (Two Outputs)
 - Speed Up to 160 bags/minute
 - Doubles the production in same space as a single tube machine.
 - Ease of operation with single 15" industrial PC Man-machine interface
 - Reduced operating cost and minimal maintenance
 - Quick changeover and setup
 - Ability of Packing two different weighs at the same time



مع التصميم الأوكسيون المزدوج احصل على إبداعات:

- التصميم ذو الأنابيب المزدوج (ماكينة ذو إخراجين).
 - السرعة تصل الى 160 كيس/ دقيقة
 - تضاعف الإنتاج في نفس المساحة المُستغلة من قبل الماكينة ذو إخراج واحد.
 - سهولة التشغيل والسيطرة بإستخدام كومبيوتر صناعي ذو شاشة 15 إنش واحد كشاشة التحكم بالماكينة.
 - تخفيف تكاليف التشغيل وتقليل الصيانة الى الحد الأدنى.
 - سرعة التحول والت變成 من منتج الى اخر.
 - القدرة على التعبئة والتغليف وزرين مختلفين في نفس الوقت.



AXION F26I Eğik Makina

45 ° sabit açılılı çeşitli kırılgan ve nazik işlem gerektiren ürünlerin ambalajlanması için kullanılan paketleme makinasıdır, böylece büyük bir esneklik sağlar. Çok Kefeli terazi, Lineer tartı, Volumetrik dolum ünitesi, eğik kayışlar gibi çeşitli besleme cihazlarıyla entegre edilebilir.



AXION F26I inclined machine

45° fixed angle Inclined packaging machine suitable for packaging a variety of fragile products products and products that require gentle handling, thus providing great flexibility. It can be integrated with various types of feeding devices such as Volumetric weigher, Linear weigher, Multi-head weigher, inclined belts, etc.



Упаковочная машина F26I

Упаковочная машина F26I с фиксированным углом 45°, подходит для упаковки хрупких продуктов и для продуктов требующих бережного обращения, тем самым обеспечивая большую гибкость. Машина может быть интегрирована с различными типами дозирующих устройств, такие как, Объемный дозатор, Линейный весовой дозатор, Мультиголовочный дозатор, наклонные конвейеры и т.п.



ماكينة تعينة F26I المائلة

هي مكائن تعينة وتغليف مائلة بدرجة ثابتة 45° ذات حركة متقطعة عالية الكفاءة ملائمة للم المنتجات الهشة القابلة للأنكسار بسهولة والمنتجات التي تتطلب التعامل بلطف. يمكن أن تكون متكاملة مع أنواع مختلفة من أجهزة التغذية مثل وحدة التعينة الحجمية، الميزان الخطي، الميزان المتعدد الرؤوس (الكافات)، والأحزمة المغذية المائلة، والخ.



Axion QUAD serisi makinalarımız hem dikey hem de yatay yapıştırmada fasılalı hareket sistemiyle çalışan, gıda ve gıda dışı ürünlerde uygun ve farklı tip paketler için dizayn edilmiş bir seridir. Bu seri; dikdörtgen şekilli ve dört kenardan yapışmalı paketler için kullanılır. Üretilen paket, her zaman şeklinde, herhangi bir kırışıklık olmadan, göz alıcı, riyit ve güzel görüntü veren, değerini artırmak ve pazarlama taktikleri gerektiren ürünler için ideal bir paket tipidir. Bu modelin güzel tarafı, istenildiği zaman dört kenar yapıştırma grubu sökülmeden diğer paket tipleri yapılabilir.



Серия QUAD это модулированный с высокой производительностью станок для прерывистой вертикальной упаковки традиционных и хрупких продуктов. Эта технология используется для упаковки пакетов с квадратным дном и четырьмя сложенными верхними углами. Эти пакеты характеризуются как жесткие, красивые, без складок, всегда в форме, идеально привлекательными. Они является идеальными пакетами для продуктов, которые должны увеличить их стоимость и требуют маркетинговой тактики. Новизна этой серии, это возможность по необходимости переключиться на просто герметичные пакеты без четырех сторонних узлов.



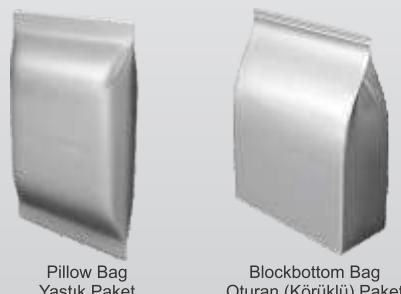
Axion Quad Series are intermittent motion vertical form fill and seal machines for traditional and fragile products. This technology used to produces bags with a square base and four sides sealed that characterized by being rigid, beautiful, without any creases, always in shape, perfect eye-catching, and it is the ideal bag for products that need to increase their value and require marketing tactics. The novelty of this series is if required, the four side sealing unit can be removed and conventional bags can be produced.



سلسلة مكائن الكواورو هي مكائن تعينة وتغليف عمودية ذات حركة متقطعة عالية الكفاءة ملائمة للمنتجات التقليدية الأعтиادية والهشة القابلة للأكسار بسهولة. استخدمت هذه التقنية لإنتاج أكياس مربعة القاعدة وملصقة الجوانب الأربع موصوف بكلمه صارم، جميل، بدون أي تبعيدات، دائماً محافظ على شكله، مثالي، لافت للنظر، وهو الكيس المثالى للمنتجات التي تحتاج زيادة قيمتها المادية والتي تتطلب اساليب التسويق. بداعة هذه السلسلة انها، اذا نطلب الأمر، يمكن عزل مجموعة اللحام الأربع (الكواورو) الى الجوانب وإنتاج الأكياس الأعтиادية.

Axion Series Quad QF26 / Teknik Veriler / Technical Data

Specification	QF26	QF36	DQF26 Twin/İkiz
Mekanik Hız / Mech. Speed / Механическая скорость	90 Cycle/min	80 Cycle/min	160 Cycle/min
Paket Boy / Bag Length / Длина пакета	Max. 400 mm	Max. 600 mm	Max. 400 mm
Paket En / Bag Width / Ширина пакета	Max. 180 mm	Max. 350 mm	Max. 180 mm
Bobin Eni / Reel Width / Ширина рулона	Max. 600 mm	Max. 800 mm	Max. 600 mm
Bobin Çapı / Reel Diameter / Диаметр катушки	Max. 400 mm	Max. 400 mm	Max. 400 mm
Güç Tüketimi / Power Cons. / Потребление электричества	6 kW	6,5 kW	11 kW
Voltaj / Voltage / Напряжение	380 V 3 Phase 50 Hz	380 V 3 Phase 50 Hz	380 V 3 Phase 50 Hz
Hava Tüketimi / Air Cons. / Потребление воздуха	150 l/min	180 l/min	300 l/min
Hava Basıncı / Air Pressure / Давление воздуха	Min 6 Bar	Min 6 Bar	Min 6 Bar
Ağırlık / Weight / Вес	1100 kg	1600 kg	2200 kg
Ebat / Dimensions / размеры	A = 2100 B = 1450 C = 2250	A = 2300 B = 1550 C = 2250	A = 2100 B = 2200 C = 2250

Pillow Bag
Yastik PaketBlockbottom Bag
Oturak (Körükli) PaketCorner Seal Bag
Quadro Paket

İkiz Gövde tasarımının带来的 avantajlar

- Çift format tübü (Çift üretim)
- 160 paket/dakika ya kadar kapasite
- Tek makinalık alanda iki kat üretim
- 15" Endüstriyel Bilgisayar ile kolay kullanım ve ayar
- Düşük üretim ve bakım maliyeti
- Hızlı ürün değişimi ve ayar
- Aynı anda iki farklı üretim yapabilme yeteneği



With Dual Tube design get advantages of

- Dual tube design (Two Outputs)
- Speed Up to 160 bags/minute
- Doubles the production in same space as a single tube machine.
- Ease of operation with single 15" industrial PC Man-machine interface
- Reduced operating cost and minimal maintenance
- Quick changeover and setup
- Ability of Packing two different weighs at the same time



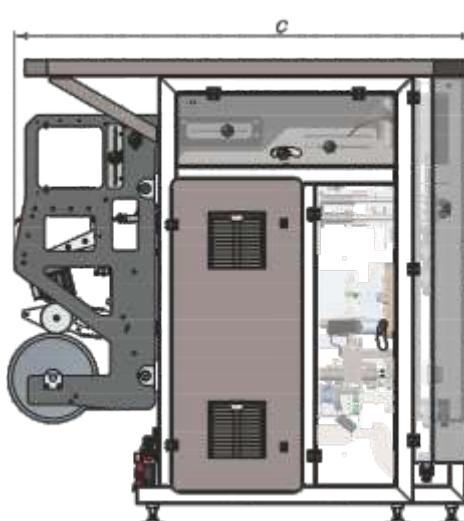
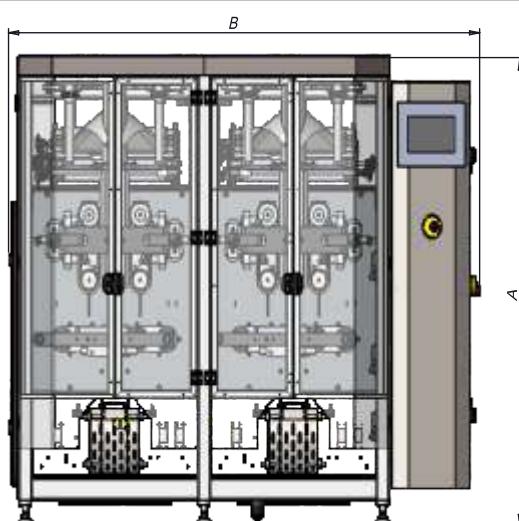
С новым дизайном Dual Tube представлены новые возможности

- С новым дизайном **AXON FT260 Twin Tube** представлены новые возможности:
- Двух-трубовый дизайн
 - Скорость до 160 пакетов в минуту.
 - Удваивает продукцию которая возможна с одно-трубовой машиной.
 - Удобное управление **15" Индустримальным Сенсорным** компьютером.
 - Уменьшены операционные расходы и минимальные расходы на обслуживание.
 - Быстрая замена и настройка.
 - Возможность упаковывать два разных веса одновременно.



مع التصميم الأوكسيجين المزدوج احصل على إبداعات:

- التصميم ذو الأنابيب المزدوج (ماكينة ذو إخراجين).
- السرعة تصل الى 160 كيس/دقيقة.
- تُضاعف الإنتاج في نفس المساحة المُستَغَلَّة من قبل الماكينة ذو إخراج واحد.
- سهولة التشغيل والسيطرة باستخدام كمبيوتر صناعي ذو شاشة 15" إنش واحد كشاشة التحكم بالماكينة.
- تخفض تكاليف التشغيل وتقليل الصيانة الى الحد الأدنى.
- سرعة التحول والتنصيب من منتج الى اخر.
- القدرة على التعبئة والتغليف وزنين مختلفين في نفس الوقت.





Pillow Bag
Yastık Paket



Blockbottom Bag
Oturan (Körüklü) Paket



Blockbottom With
Handle Bag
El Geçmeli Oturan Paket



MAXIMA F46/F56 Serisi makinalarımız hem dikey hem de yatay yapıştırmada fasılalı hareket sistemiyle çalışan, gıda ve gıda dışı ürünlerde uygun farklı tip paketler için dizayn edilmiş bir modeldir. Servo-Motion teknolojisini kullanarak mümkün olan en yüksek hızlara ulaşır. İstenildiği anda çeşitli aksesuarlar ve aparatlar ile pazardaki değişikliklere kolayca uyum sağlayabilmektedir. Küçük ayarlamalarla kolayca format değiştirilebilir.



MAXIMA F46/F56 Series are heavy duty intermittent motion vertical form fill and seal machines for food and non-food products. The advantages of this series is being rigid, massive, designed especially for a wide range of bag weights (0.5Kg – 10Kg) in different bag styles; Pillow and Gusset bags with or without carrier handle bag. Moreover, it can be upgraded at any time with accessories and devices to produce different bag styles and respond to the market needs.



سلسلة مكائن الماكسيما هي مكائن تعينة وتغليف عمودية ذات حركة متقطعة عالية الكفاءة ملائمة للم المنتجات التقليدية الأغذية، الدوائية في هذه السلسلة كوربها صارم، ضخم، صُنعت خصيصاً لقوم تعينة مدى واسع من الأوزان. فإنها تقوم بتعينة من 500 غرام إلى 10 كيلوغرام وأشكال مختلفة من الأكياس مثل كيس الوسادة، وكيس الكُوست ويمكن عمل مقابض لحمل الأكياس. علاوة على ذلك، فإنها وباستخدام الأكسسوارات والأجهزة المناسبة يمكن عمل تحديث لهذه المكائن في وقت تلقوم بإنتاج أنواع مختلفة من الأكياس وحسب متطلبات السوق العصري.

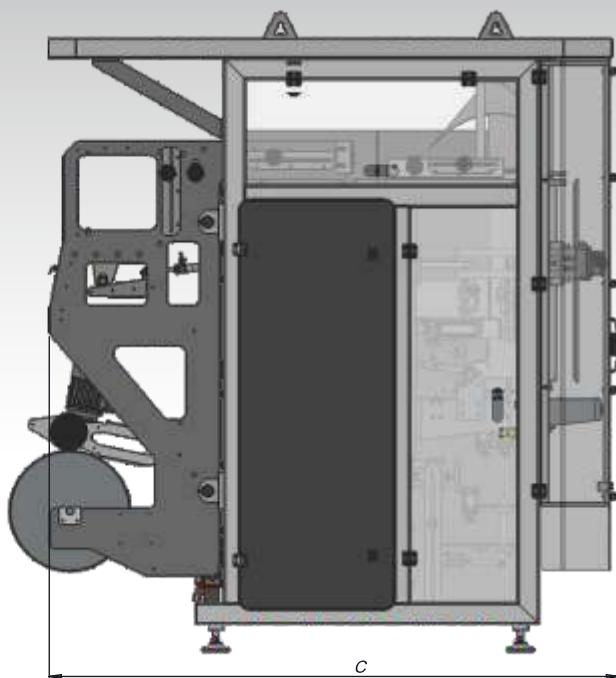
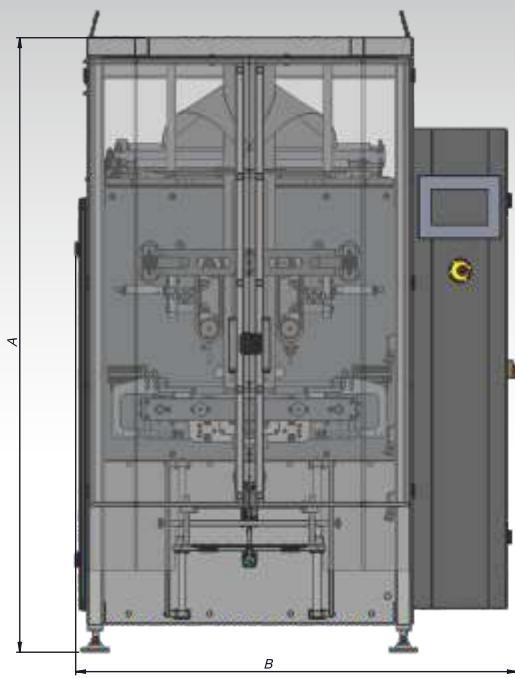
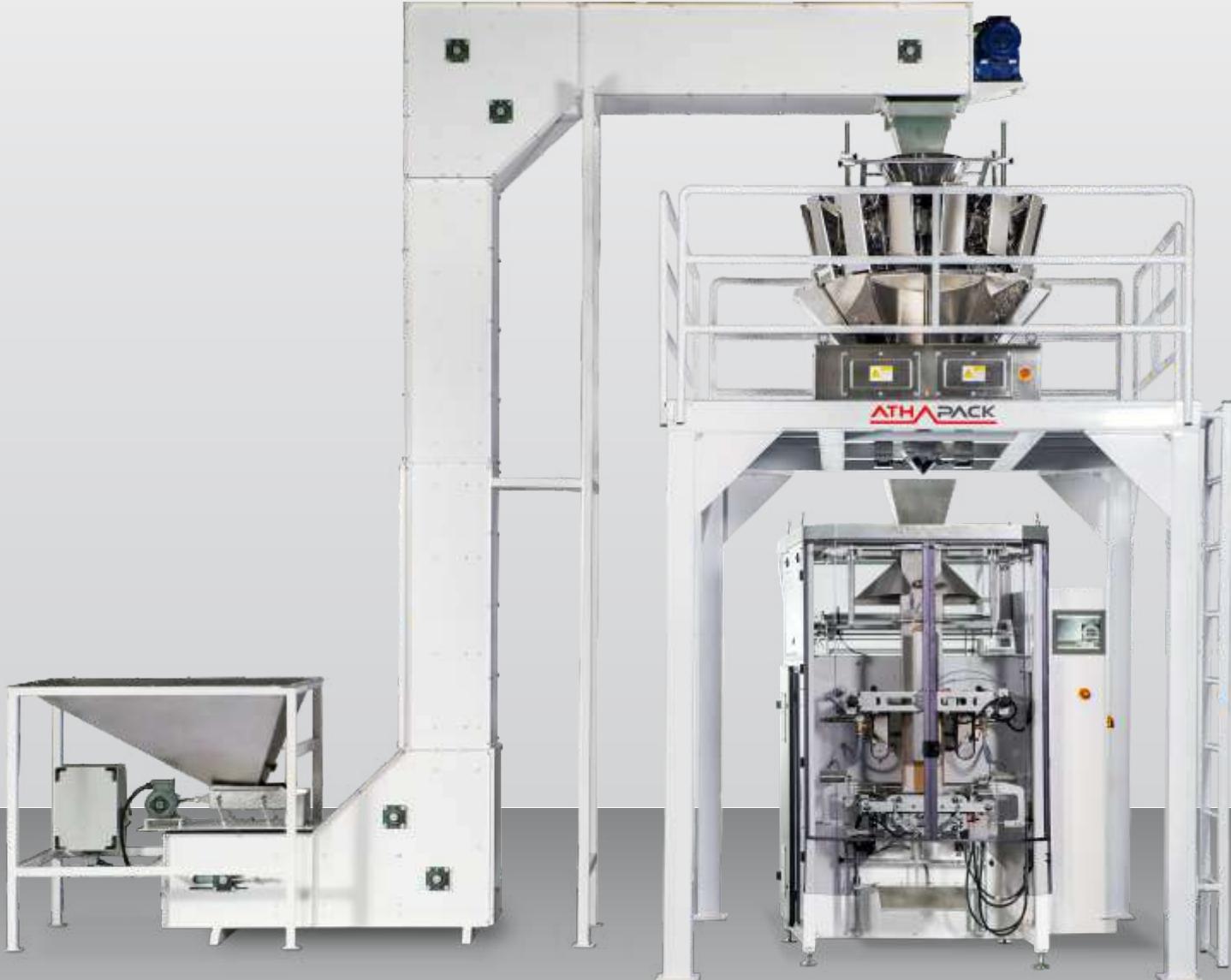
MAXIMA F46/F56 Teknik Veriler / Technical Data

Specification	F46	F56
Mekanik Hız / Mech. Speed	60 cycle/min	50 cycle/min
Paket Boy / Bag Length	Max. 700 mm	Max. 900 mm
Paket En / Bag Width	Max. 420 mm	Max. 520 mm
Bobin Eri / Reel Width	Max. 900 mm	Max. 1200 mm
Bobin Çapı / Reel Diameter	Max. 400 mm	Max. 400 mm
Güç Tüketimi / Power Cons.	6 kW	7,5 kW
Voltaj / Voltage	380 V 3 Phase 50 Hz	380 V 3 Phase 50 Hz
Hava Tüketimi / Air Consumption	250 l/min	280 l/min
Hava Basıncı / Air Pressure	Min 6 Bar	Min 6 Bar
Ağırlık / Weight	1600 kg	2100 kg
Ebat / Dimensions (En x Boy x Yükseklik) (Width x Length x Height)	1650 x 2250 x 2570 (mm)	2210 x 2250x 2570 (mm)



Серия **MAXIMA F46/F56** это модулированный станок с высокой производительностью для прерывистой вертикальной упаковки стандартных продуктов. Новизна этого станка заключается в его твердом массивном дизайне, специальном для широкого вида пакетов от 500 грамм до 10 килограмм в разных стилях; подушечные или угольные пакеты с или без ручек для держания. Так же он может всегда улучшен новыми аксессуарами и приборами для новых видов пакетов что бы идти в шаг с новыми потребностями рынка.

MAXIMA SERIES F46/F56





Kahve, nişasta, un, baharat ve benzeri tozlu ürünler için en ideal dolum sistemidir. Helişel yapıya sahip helezonun döndüğü tur sayısına ve hatve aralığına bağlı olarak ürünün gramajını ayarlayan bir tür volümetrik dolum sistemidir. Dolum hassasiyeti doldurulan Ürünün yoğunluk değişimine bağlıdır. Her ürüne özel helezon ile, ürünü direkt paketin içine ve doğru mikarda doldurur.



Ideal for powder and similar fine products. A specific auger (worm screw) for each product, precisely doses the correct amount directly into the forming tube of the packaging machine. Filling volume can be adjusted easily through touch screen during operation. The system can easily be dismantled for thorough cleaning. All components are made of stainless steel for good hygienic and durability.



Система идеально подходит для наполнения кофе, крахмала, муки, специи, пудры и других видов сыпучих продуктов. Одна из разновидностей системы объемного наполнения благодаря спиральной структуре в зависимости от числа витков спирали и диапазона высоты устанавливает граммаж продукта. Точность дозирования зависит от изменения плотности наполняемого продукта. Система наполняет продукт прямо в пакет непосредственно в нужном количестве специальным винтом конкретно под каждый продукт.



AR

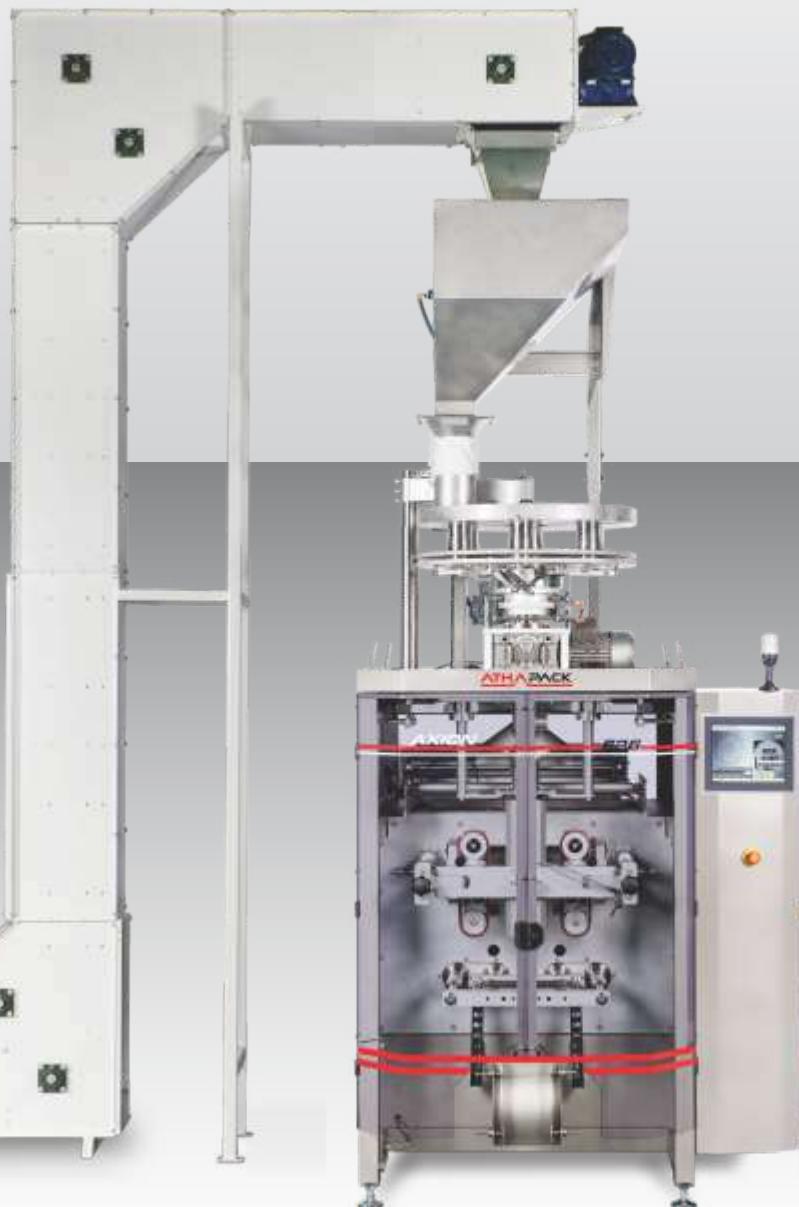
تعتبر الحل الأمثل لتعبئة القهوة، نشا، طحين، بهارات (التوابل) والمنتجات الباودر الأخرى. كل منتج لها حلزون خاص بها لتعطى الوزن الدقيق. يمكن ضبط حجم التعبئة أثناء التشغيل من خلال شاشة تعمل باللمس بسهولة. يمكن بسهولة تفكيك الوحدة وتنظيفها. جميع مكونات مصنوعة من الفولاذ المقاوم للصدأ لنظافة جيدة والمثانة.



VOLUMETRIC FILLERS



Altı adet teleskopik kap sayesinde ürün miktarını hacimsel olarak ayarlayan dolum sistemidir. Granül ürünler için idealdir. Kap hacimleri dokunmatik ekranдан ayarlanabilir. Montaj, demontaj ve temizliği kolaydır. Farklı hacimler belli bir yere kadar (yaklaşık %30) birbiri içine geçen (teleskopik) kaplar sayesinde ayarlanabilir.



Continuous Motion Volumetric Dosing System Consists of Six Stainless Steel Telescopic Cups Controlled by Touch Screen. It is Ideal for dosing fine granular products and can be adjusted manually or automatically, easy to clean thoroughly. A number of options are available depending on specific requirements.



Непрерывное движение система объемного дозирования состоит из шести из нержавеющей стали телескопических кубков контролируемым с сенсорным экраном. Это оборудование идеально подходит для дозирования мелких сыпучих продуктов, а также может регулироваться вручную или автоматически, легко тщательно очистить. Ряд опций доступны в зависимости от конкретных требований.

AR

الميزان الحجمي المستمر الحركة تكون من ستة اكواب (كأسات) تلسكوبية. ملائمة لتعبئة الحبوب والسكر والملح...الخ. يتم التحكم بالكأسات يدوياً أو آوتوماتيكياً من خلال شاشة التحكم الرئيسية. سهل التنظيف. طبقاً لمتطلبات المنتج يوجد عدد من الخيارات والتطبيقات.



Lineer teraziler, Granul (bakliyat, hubabat, taneli kahve gibi), ince granul (şeker, tuz, tohum, pırıncı, susam) gibi gıda ürünlerini, vida, somun, plastik parçalar, gübre ve deterjan gibi gıda dışı ürünlerinde ideal bir tartım sistemidir. Ayrıca, hazır paketlere dolum konusunda (yarı otomatik sistemlerde) ideal bir çözümüdür.



It is Suitable for weighing of granule products (such as pulses, seed, and coffee bean), tiny granule products (such as sugar, salt, seed, rice, sesame) and it is also suitable for non-food industry such as screws, bolts, plastic components, Chemical fertilizer, detergent, etc... it is good choice for, possibility of, using for manual dosing into premade packages.



LW серия, вертикальные машины упаковочные машины и подобные элементы упаковки, работающие на высокой скорости являются одним из самых современных автоматизированных систем взвешивания. LW серии весов, содержит технологию шагового двигателя, которая управляет открыванием лотков весов, обладает способностями наполнения на необходимой скорости, объеме и времени.



المناسبة للبقوليات مثل (الحبوب, البذور, حبوب البن) الحبيبات الصغيرة مثل (السكر, الملح, الأرز, السمسم ...) وايضاً مناسبة للمنتجات غير الغذائية مثل (المسامير, قطع البلاستيك, الأسمدة الكيميائية, مساحيق الغسيل.....الخ) انها الاختيار المناسب لاعطاء افضل وزن للاكياس الجاهزة (المصنعة مسبقاً).

MULTIHEAD WEIGHERS



Модернизированный и гибкий дизайн взвешивающих юнитов MW позволяют их установки на широкий выбор разных потребностей продукции. Взвешивающий юнит имеет полигональную форму, с секциями по сторонам. В зависимости от потребностей продукции весы могут иметь от десяти до двадцати секций. Поток продукции следует вертикальной оси машины: он поступает в верхнюю часть, проходит через каналы и воронки, затем он соединяется в точных весах на нижних конусах разряда



الميزان المتعدد الكفات تمتاز بالتصميم الحديث والمرن لوحداته الوزنية لتمكن من تركيبها بمختلف الأشكال حتى تلبي مدي واسع من متطلبات الانتاج. الميزان ذو شكل متعدد الأضلاع، له رأس منفصل في كل صاع. طبقاً لمتطلبات الانتاج، فإن عدد هذه الرؤوس تتراوح بين العشرة إلى العشرين رأس. ينساب المنتج من خلال المحرور العمودي للميزان، المنتج يدخل الميزان من الحرج العلوي ثم يمر عبر القنوات والقموح ثم يجتمع سوياً مرة أخرى في قمع التفريغ والوزن قد أصبح دقيق وجاهز لذهب داخل الكيس.

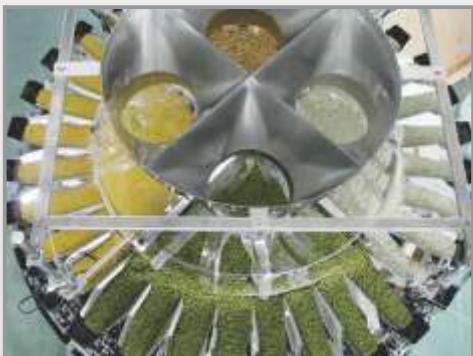


Modern ve esnek tasarıma sahip **MW** serisi tartım üniteleri değişik montaj ve uygulama tipleri ile birçok üretim gereksinimlerini karşılar. Poligonal şeke sahip olan teraziler birbirinden bağımsız bölmelere ayrılmıştır. Üretim gereksinimlerine bağlı olarak bölüm adetleri on ile yirmi arasında olabilmektedir. Ürün terazide paket içine düşene kadar sırasıyla ana dağıtıcı, akış kanalları, besleme kefeleri, tartım kefeleri, toplama kefesi yolunu izler.



The modern and flexible design of the **MW** weighing units enables their installation in different models so as to meet a wider range of production requirements. The weighing unit has polygonal shape, with a section per each side. Depending upon the production requirements, sections vary from ten to twenty. The product-flow follows the machine vertical axis: it enters from the upper part, it passes through channels and hoppers and then it comes together again in precise weighs on the lower discharge cone, ready to be introduced inside the bag.





Genel Özellikler

- Ürune temas eden tüm yüzeyler **AISI 304** paslanmaz çeliktir
- **10" Dokunmatik Renkli ekran** üzerinden kolay kullanım ve ayar.
- Kefe adedi ve kefe yapısı üretim gereksinimlerine bağlı olarak değişir.
- **100 adete kadar reçete** kayıt edilebilir.
- Ürune temas eden tüm parçalar herhangi bir alet gerektirmeden **kolayca sökülrür ve temizlenir**.
- Her kefemin kapanıp açılması için birbirinden **bağımsız stepper motorlar** kullanılmaktadır.
- **Yatay besleme** sağlayan akış kanallarının vibrasyonu birbirinden bağımsız olarak control panelinden ayarlanabilmektedir.
- Tartıma ait minimum ve maksimum toleranslar ekrandan kolayca ayarlanır
- Sıfır kalibrasyonu hem çalışma öncesi hem de çalışma sırasında ayarlanılan şekilde yapılır.
- Ürünün yaka-borusu üzerinde sıkışmasını önlemek için kalibrasyonu oluşturan kefelerin **bosaltma süreleri arasında gecikme süresi ayarlanabilmektedir**.
- Yatay besleme kanallarının vibrasyon hızlarını terazi, yapılan ayara göre kendi karar vererek otomatik olarak ayarlar.
- Çoklu boşaltım fonksiyonu sayesinde **yüksek ağırlık tartımları** gerçekleştirilir.
- Paneye yetkisiz veri girişini önlemek için **panel şifrelenecek korunmaktadır**.
- Otomatik boşaltım ve temizlik fonksiyonuna sahiptir.
- Bir üründen diğerine kolay ve hızlı geçiş yapılır.

General Specifications

- Body made of stainless steel **AISI 304 Cr-Ni**
- **Friendly User-Interface** Color touch screen control panel provides simple operation with integrated functions.
- Available in different number of weighing heads and bucket sizes.
- **Up to 100 programmes** can be stored
- **All parts in contact with the product** can be removed quickly and without tools for cleaning purposes.
- **Separate stepping motors** for each single bucket for controlled opening and closing of the bucket gates.
- **Product supply** is controlled by a load cell.
- **The vibration of the linear feed pans** can be adjusted individually at the control panel through a digital amplitude adjustment
- **Highly Stable Weigh Cell Design** includes end bearings which protect against over-straining of the weigh cell.
- **The minimum and maximum weight limits** can be freely chosen and input.
- **Zero-calibration** of each weigh cell with programmable setting of the intervals.
- **The time for a delayed dump** from several weigh buckets can be programmed. This prevents bridge-building in the forming tube of the packing machine.
- **Automatic control of the product feeding** for each single linear feed pan.
- **Multi-dump function** to achieve higher target weights or target volumes.
- **All access areas are protected** by passwords preventing unauthorized access to relevant programme and system settings.
- Automatic cleaning and disposal
- **Easy setup** from one product to another
- Vibrating central feeder

MULTIHEAD WEIGHERS

Общие спецификации

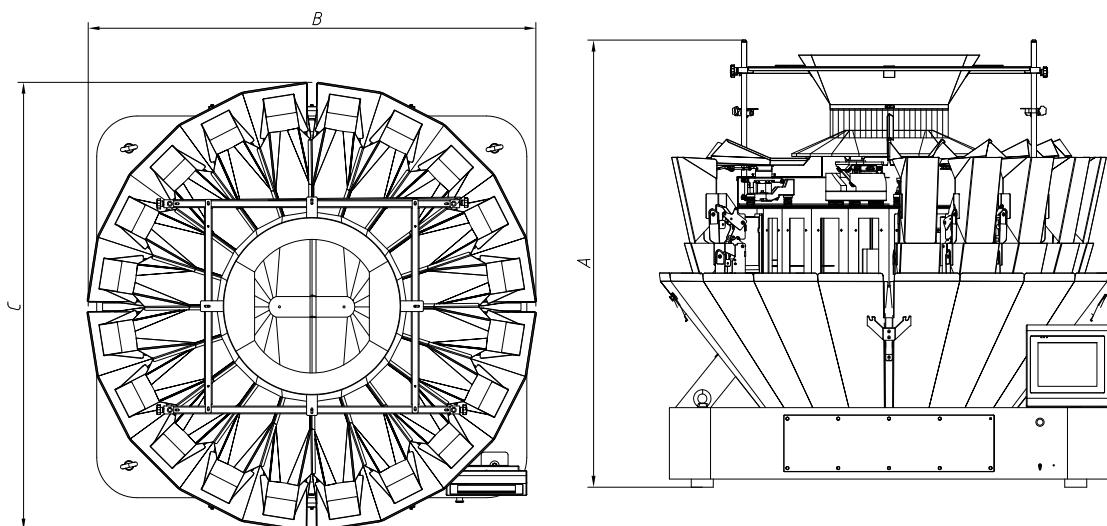
- Туловище изготовлено из нержавеющей стали AISI 304 Cr-Ni
- Удобный пользовательский интерфейс с цветным сенсорным экраном обеспечивает простое управление над внутренними функциями.**
- Доступны взвешивающие головки и ковши разных размеров в разном количестве.
- Возможность сохранять до 100 программ в памяти.
- Все детали которые в контакте с продукцией** легко снимаются без инструментов для чистки.
- Отдельные шаговые двигатели для каждого** отдельного ведерка накопителя для контроля открытия и закрытия крышки.
- Подача продукции** контролируется загрузочной секцией.
- Вибрация линейного скова** может быть настроена отдельно для каждого через панель управления через цифровую регулировку амплитуды.
- Очень усиленная клетка взвешивания снабжена специальным **подшибником предохранителем** предостерегающий перевес и расстяжку весов.
- Минимальные и максимальные лимиты** веса очень легко регулируются.
- Возможность настройки интервалов для **нулевой калибрации веса** клеток через программу.
- Время прожидания между** каждой погрузкой регулируемое, что предотвращает переполнение трубы.
- Автоматический контроль пополнения** каждого линейного скова.
- Много скрывающаяся функция** для достижения высоких заданных весов и объемов.
- Все **настройки защищены паролями** для предотвращения неавторизованного замены настроек.
- Автоматическая чистка и сброс товара.
- Легкое переключение** с одного товара на другой.

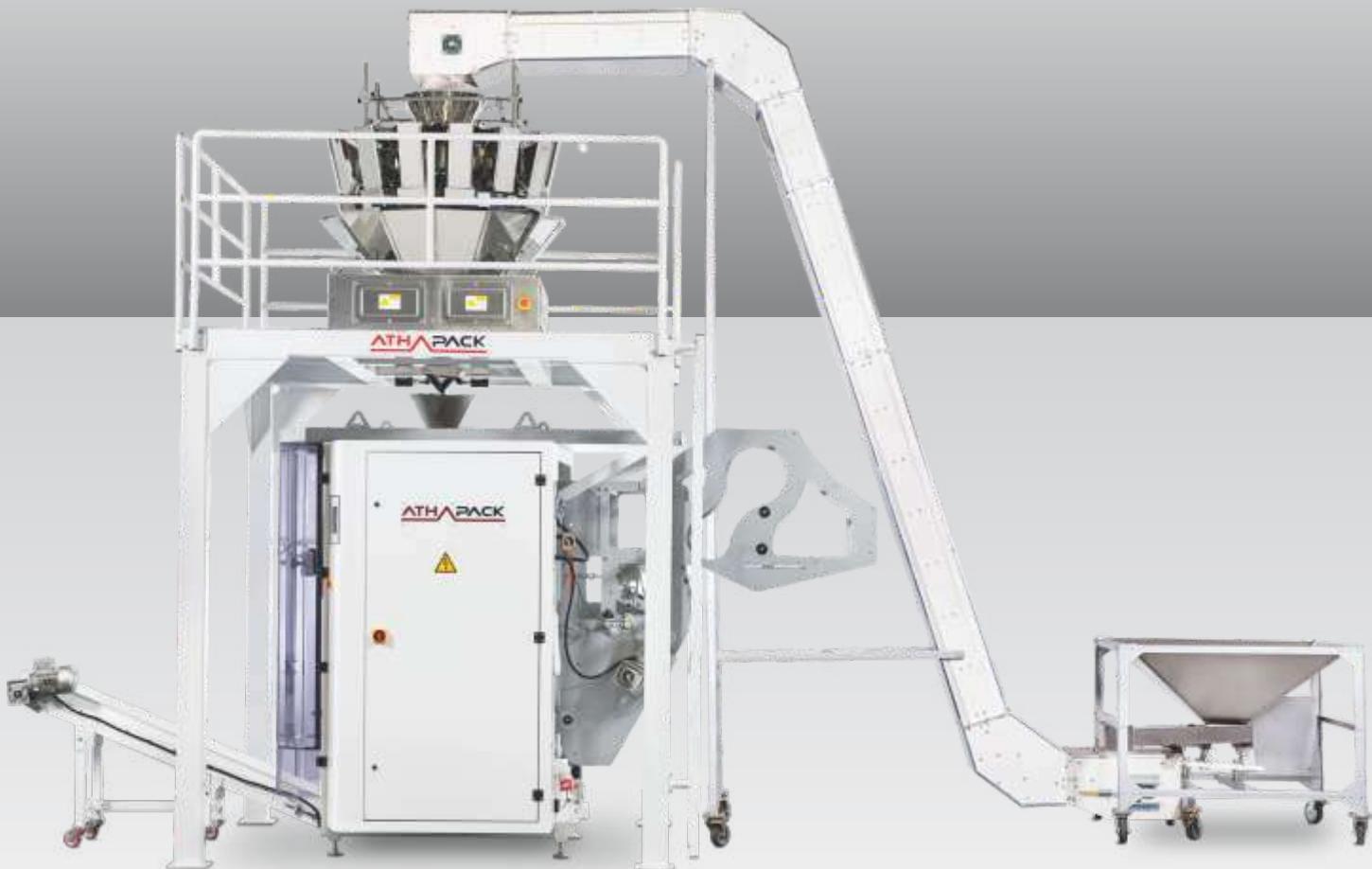
الخصائص الأساسية

- الهيكل مصنوع من الفولاذ المقاوم للصدأ ايسي 304.
- التحكم بالماكينة** يتم عن طريق شاشة ملونة تعمل باللمس وتتوفر تشغيل بسيط ووظائف متكاملة.
- متواجد بمختلف عدد الرؤوس (10 - 20 رأس) وأحجام كفات مختلفة (1.6, 2.5, 5 لترات).
- يمكن تخزين ما يصل إلى 100 برنامج.
- يمكن إزالة جميع الأجزاء الملامسة للمنتج بسهولة وسرعة وبدون أدوات لإغراض التنظيف.
- كل كفة لها ستيرموتور (Stepper Motor) منفصل تسيطر على فتح وغلق بوابات الكفة نفسها.
- يتم التحكم في إمدادات المنتجات من قبل خلية العمل.
- يتم التحكم في ضبط اهتزاز صنون التغذية الخطية كل على إفراد عن طريق لوحة التحكم (الشاشة).
- التصميم العالمي الدقة لخلية الوزن يتضمن في حماية خلية الوزن ضد الإفراط في الحمل.
- حدود الوزن الأدنى والأقصى يمكن أن يختار ودخل بحرة.
- معابر الصفر لكل خلية وزنية ووضع الفترات القابلة للبرمجة.
- يمكن برمجة الكفات بحيث أن يكون زمن تأخير بين الرميات لكل كفة وهذا يمنع تشبك المنتج عند مدخل الأنابيب لماكينة التعبئة والتغليف.
- التحكم الذاتي لتغذية المنتج لكل من صنون التغذية الخطية.
- وطيفية التفريغ المتعدد للتحقق أوزان عالية.
- كل المدخلات محمية بكلمات مرور سرية وذلك لمنع أي شخص غير مخول من دخول البرنامج والوصول إلى عبارات النظام.
- المغذي المركزية تعمل بالاهتزاز.
- التنظيف التلقائي والتصريف.
- سهل الإعداد من منتج إلى آخر.

MW Series Technical Data

MODEL	CW-10M	CW-14M	CW-16M	CW-32M	CW-10	CW-14	CW-20	CW-14L	CW-10L
Number of Heads	10	14	16	32	10	14	20	14	10
Weighing range (gr)	250 gr	250 gr	250 gr	250 gr	1000 gr	1000 gr	1000 gr	2500 gr	2500 gr
Accuracy	0.1 gr	0.1 gr	0.1 gr	0.1 gr	0.1 gr	0.1 gr	0.1 gr	0.1 gr	0.1 gr
Capacity	75 / min	100 / min	140 / min	180 / min	65 / min	90 / min	135 / min	75 / min	55 / min
Bucket size	0.5 lt	0.5 lt	0.5 lt	0.5 lt	1.6 lt	1.6-2.5 lt	1.6 lt	5 lt	5 lt
Power requirement	220 V 50 hz 0.8 KW	220 V 50 hz 1.2 KW	220 V 50 hz 1.4 KW	220 V 50 hz 2.2 KW	220 V 50 hz 1.5 KW	220 V 50 hz 2 KW	220 V 50 hz 3 KW	220 V 50 hz 2.5 KW	220 V 50 hz 1.8 KW
Air consumption 5 ATM	-	-	-	-	-	-	-	0.168 lt / cycle	0.168 lt / cycle
Dimensions	A= 961 B= 800 C= 800	A= 1190 B= 970 C= 970	A= 1017 B= 926 C= 926	A= 1490 B= 1554 C= 1554	A= 1310 B= 1135 C= 1150	A= 1400 B= 1180 C= 1220	A= 1629 B= 1665 C= 1665	A= 1565 B= 1932 C= 1932	A= 1828 B= 1733 C= 1565





ATHA MAKİNA A.Ş.

📍 Atatürk Plastik O.S.B. 6. Cadde No:7 Menemen/İZMİR-TÜRKİYE
📞 +90 (232) 375 74 22 (pbx) 📞 +90 (232) 375 74 11 📩 info@athapack.com